

V Bruseli 1. júla 2022
(OR. en)

10725/22

LIMITE

PECHE 234

POZNÁMKA

Od:	Predsedníctvo
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet:	Návrh záverov Rady o nových strategických usmerneniach EÚ pre akvakultúru

1. Na zasadnutí pracovnej skupiny pre rybársku politiku 2. júna 2022 francúzske predsedníctvo a nadchádzajúce české predsedníctvo spoločne predložili návrh záverov Rady o nových strategických usmerneniach EÚ pre akvakultúru¹. Dokument bol vypracovaný na základe iniciatívy budúceho českého predsedníctva a je výsledkom spolupráce predsedníckeho tria. Cieľom dokumentu je zabezpečiť primerané nadväzujúce kroky na oznámenie Komisie z 12. mája 2021 s názvom Strategické usmernenia pre udržateľnejšiu a konkurencieschopnejšiu akvakultúru EÚ na obdobie 2021 až 2030 (COM(2021) 0236). Posilnenie úlohy akvakultúry je jednou z hlavných priorít českého predsedníctva a v týchto záveroch Rady sa odrážajú hlavné výzvy akvakultúry EÚ, ktoré je potrebné vyriešiť, ako aj jej hlavné prvky, ktoré je potrebné rozvinúť v budúcnosti.

¹ ST 9485/22.

2. O prvom návrhu rokovala pracovná skupina pre rybársku politiku, pričom počas nasledujúcich dní niektoré delegácie predložili písomné pripomienky. Vydali sa ďalšie dve verzie znenia², o ktorých pracovná skupina rokovala na svojich nasledujúcich zasadnutiach 23. júna a 30. júna. Konečný návrh³ bol predložený na písomné konzultácie a schválený 1. júla.
3. Vzhľadom na uvedené sa Výbor stálych predstaviteľov vyzýva, aby:
- prerokoval závery Rady uvedené v prílohe k tejto poznámke,
 - potvrdil dohodu o znení a
 - navrhol Rade pre poľnohospodárstvo a rybárstvo, aby na svojom zasadnutí 18. júla 2022 pristúpila k výmene názorov a prijala závery Rady uvedené v prílohe k tejto poznámke.
-

² ST 9485/1/22 REV 1, ST 9485/2/22 REV 2.

³ ST 9485/3/22 REV 3.

**NÁVRH ZÁVEROV RADY O NOVÝCH STRATEGICKÝCH USMERNENIACH EÚ
PRE AKVAKULTÚRU**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

- A. so zreteľom na oznámenie Komisie z 12. mája 2021 s názvom Strategické usmernenia pre udržateľnejšiu a konkurencieschopnejšiu akvakultúru EÚ na obdobie 2021 až 2030 (COM(2021) 0236),
 - B. so zreteľom na oznámenie Komisie z 25. marca 2021 s názvom Akčný plán pre napredovanie ekologickej poľnohospodárskej výroby (COM(2021) 141),
 - C. so zreteľom na závery Rady z 19. júla 2021 o akčnom pláne pre napredovanie ekologickej poľnohospodárskej výroby,
 - D. so zreteľom na oznámenie Komisie z 11. decembra 2019 s názvom Európska zelená dohoda (COM(2019) 0640),
 - E. so zreteľom na oznámenie Komisie z 20. mája 2020 s názvom Stratégia „Z farmy na stôl“ v záujme spravodlivého, zdravého potravinového systému šetrného k životnému prostrediu (COM(2020) 0381),
 - F. so zreteľom na závery Rady z 19. októbra 2020 o stratégii „Z farmy na stôl“,
 - G. so zreteľom na oznámenie Komisie z 20. mája 2020 s názvom Stratégia EÚ v oblasti biodiverzity do roku 2030 – Prinavrátenie prírody do našich životov (COM(2020) 0380),
 - H. so zreteľom na závery Rady z 23. októbra 2020 o biodiverzite – je nutné bezodkladne konať,
1. **VÍTA** dokument Európskej komisie s názvom Strategické usmernenia pre udržateľnejšiu a konkurencieschopnejšiu akvakultúru EÚ na obdobie 2021 až 2030 (ďalej len „usmernenia pre akvakultúru“) a **PRIPÁJA SA** k spoločnej vízii ďalšieho rozvoja akvakultúry v EÚ.

2. **PODPORUJE** cieľ vybudovať udržateľné, odolné a konkurencieschopné odvetvie morskej a sladkovodnej akvakultúry a **ZDÔRAZŇUJE**, že na dosiahnutie tohto cieľa je potrebné dať mu adekvátnu vysokú prioritu. Je to nevyhnutné na zabezpečenie poskytovania výživných, zdravých a bezpečných potravín a zníženie vysokej závislosti EÚ od dovozu produktov rybolovu a akvakultúry. Zároveň sa tým vytvárajú hospodárske príležitosti a pracovné miesta a predstavuje to skvelý príklad globálneho prechodu na udržateľné potravinové systémy.
3. **POUKAZUJE NA TO**, že vykonávanie usmernení pre akvakultúru si bude vyžadovať intenzívnu spoluprácu medzi všetkými príslušnými zainteresovanými stranami, **PODPORUJE** plánované opatrenia Komisie v oblasti koordinácie, technickej podpory a usmerňovania a **PRIPOMÍNA** potrebu vždy zohľadňovať osobitosti každého typu systému akvakultúry, a to morskej aj sladkovodnej.
4. **PODPORUJE A ZDÔRAZŇUJE** potrebu vo všetkých častiach odvetvia akvakultúry uviesť vedu do praxe prostredníctvom aplikovaného výskumu a inovácie na vnútroštátnej aj medzinárodnej úrovni.
5. **BERIE DO ÚVAHY**, že ak sa má zabezpečiť rast, odolnosť a konkurencieschopnosť odvetvia akvakultúry, musí sa zabezpečiť prístup k priestoru, najmä pre chov mäkkýšov, kôrovcov a ostnatokožcov a morských rýb, a kvalitná voda. **SÚHLASÍ** s výzvou Komisie, aby sa v náležitých prípadoch preskúmal a zefektívnil regulačný a administratívny rámec vrátane výmeny najlepších postupov týkajúcich sa administratívnych postupov, ako sa predpokladá v prílohe k usmerneniam pre akvakultúru.
6. **DOMNIEVA SA**, že koexistencia morskej akvakultúry s inými činnosťami, ako je výroba energie z obnoviteľných zdrojov (t. j. veterné parky na mori), by sa mala ďalej preskúmať a členské štáty by si mali vymieňať najlepšie postupy.
7. **KONŠTATUJE**, že základnými požiadavkami každej hospodársky udržateľnej akvakultúrnej činnosti sú prístup k vode a možnosť v súlade s platnými právnymi predpismi zlikvidovať použitú vodu. Zároveň **ZDÔRAZŇUJE**, že veľká časť odvetvia akvakultúry čelí výzve, že ani najlepšie dostupné techniky nemôžu úplne zabrániť emisiám určitých množstiev živín ako dusíka alebo fosforu do vody.

8. **VYZÝVA** Komisiu, aby predložila návrh na zlepšenie súdržnosti medzi cieľom zabezpečiť rast udržateľného odvetvia akvakultúry v EÚ na jednej strane a právnymi predpismi EÚ v oblasti životného prostredia, predovšetkým rámcovou smernicou o vode, na strane druhej.
9. **POUKAZUJE NA TO**, že biogénne látky pochádzajúce z odvetvia akvakultúry možno použiť ako hnojivá alebo na výrobu bioplynu, ak sú splnené iné legislatívne podmienky. Je však potrebný ďalší výskum a inovačná realizácia jeho výsledkov.
10. So znepokojením **KONŠTATUJE**, že v posledných rokoch sa rastúce populácie predátorov, najmä chránených druhov, ako sú kormorány a vydry, stali pre prevádzkovateľov akvakultúry veľkou výzvou. **ZDÔRAZŇUJE** skutočnosť, že v mnohých regiónoch sú škody v takom rozsahu, že podniky už nie sú ekonomicky životaschopné a že púha kompenzácia strát spôsobených predátormi nie je ekonomicky udržateľná. **ZDÔRAZŇUJE**, že tento problém je ďalšou prekážkou rastu odvetvia akvakultúry, pretože spôsobuje, že sa v mnohých regiónoch stáva toto odvetvie menej udržateľným a ekonomicky životaschopným, a ničí živobytie závislé od akvakultúrnych činností. **NALIEHAVO VYZÝVA** Komisiu, aby včas určila účinné a efektívne riadiace opatrenia v celej EÚ na predchádzanie škodám spôsobeným predátormi, ktoré majú negatívny vplyv na akvakultúru, alebo na zníženie týchto škôd.
11. **ZDÔRAZŇUJE**, že pri zvyšovaní výsledkov akvakultúry, pokiaľ ide o životné prostredie a dobré životné podmienky zvierat, a pri stanovovaní ambiciózných cieľov je tiež potrebné zabezpečiť hospodársku a sociálnu stabilitu a rozvoj akvakultúrneho podnikania a zaistiť bezpečnosť predávaných produktov.
12. **PODPORUJE** rozvoj nových sladkovodných a morských akvakultúrnych metód, najmä tých, ktoré majú malý vplyv na životné prostredie, ako je integrovaná multitrofická akvakultúra, recirkulačné systémy akvakultúry, algikultúra a akvapónia.
13. **PODPORUJE** posilnenie environmentálnej, sociálno-ekonomickej a historickej úlohy akvakultúry, ktorá je jedným z najúčinnějších zdrojov živočíšnych bielkovín, vrátane jej príspevku k zmierňovaniu zmeny klímy.

14. **ZDÔRAZŇUJE**, že ďalšie kroky na zvýšenie environmentálnej výkonnosti akvakultúry EÚ zahŕňajú rast ekologickej akvakultúry, ako sa predpokladá v stratégii Z farmy na stôl a v akčnom pláne pre napredovanie ekologickej poľnohospodárskej výroby. **ZDÔRAZŇUJE** však, že na prijatie potrebných opatrení na dosiahnutie tohto cieľa je potrebná podrobná analýza súčasnej situácie a posúdenie prekážok brániacich rozvoju ekologickej akvakultúry. Okrem toho **VYZÝVA** Komisiu, aby zvažila navrhnutie zmeny nariadenia (EÚ) 2018/848 o ekologickej poľnohospodárskej výrobe a označovaní produktov ekologickej poľnohospodárskej výroby, ktoré v súčasnosti umožňuje certifikáciu ekologického chovu mäkkýšov, kôrovcov a ostnatokožcov a ekologického chovu rýb len za veľmi prísnych podmienok.
15. **POUKAZUJE NA TO**, že niektoré sladkovodné, morské a iné systémy akvakultúry dosahujú lepšiu environmentálnu výkonnosť. V súčasnosti však neexistuje žiadny systém na úrovni EÚ na označovanie alebo certifikáciu udržateľných produktov a nie sú stanovené žiadne podmienky na zvýhodňovanie týchto druhov akvakultúry, aj keď je ich environmentálna výkonnosť významná. V tejto súvislosti **VYZÝVA** Komisiu, aby navrhla vytvorenie transparentného systému EÚ na uznávanie a odmeňovanie výrobcov za také riadenie akvakultúry, ktoré je šetrné k životnému prostrediu a/alebo umožňuje dodatočné ekosystémové služby. Je veľmi dôležité motivovať výrobcov, aby dosiahli vyššiu environmentálnu a sociálno-ekonomickú výkonnosť akvakultúry. Je nevyhnutné zabezpečiť systém dlhodobej podpory pre tieto činnosti.
16. **PODPORUJE** rozvoj stratégií adaptácie na zmenu klímy v tomto odvetví na vnútroštátnej úrovni na základe najlepších vedeckých odporúčaní.
17. **POUKAZUJE NA TO**, že pri stanovovaní a monitorovaní ukazovateľov kvality životného prostredia a dobrých životných podmienok rýb je nevyhnutné využívať existujúce údaje. Je potrebné zabrániť nadmernému zvýšeniu administratívneho zaťaženia pri zbere údajov.
18. **PODPORUJE** plány Komisie na propagáciu akvakultúry EÚ, ktorá prispeje k informovanému rozhodovaniu spotrebiteľov o udržateľných európskych produktoch akvakultúry, a **ZDÔRAZŇUJE**, že členské štáty zohrávajú dôležitú úlohu pri zabezpečovaní rozsiahleho šírenia celoeúnijnej kampane o akvakultúre EÚ. **ODPORÚČA** zvýšiť informovanosť spotrebiteľov o všetkých výhodách morskej a sladkovodnej akvakultúry, najmä pokiaľ ide o environmentálne, sociálne a klimatické prínosy.

19. **VYZÝVA** na zefektívnenie a stanovenie osobitných podmienok zberu údajov v odvetví akvakultúry, najmä synchronizáciou rámca EÚ pre zber údajov a práva EÚ v oblasti štatistiky, pričom sa zohľadnia rôzne systémy akvakultúry. **VÍTA** zjednodušenie administratívnych postupov prenosu a výmeny týchto údajov.
20. **JE SI VEDOMÁ** nebezpečenstva infekčných chorôb, ktoré predstavujú veľmi závažné obmedzenie produkcie akvakultúry. **VÍTA** preto vypracovanie najlepších postupov v oblasti manažmentu chorôb v súlade so stratégiou na posilnenie opatrení EÚ a členských štátov proti antimikrobiálnej rezistencii (AMR – prístup „jedno zdravie“), ako aj osvedčených postupov chovu, v ktorých by dobré životné podmienky zvierat mali zohrávať zásadnú úlohu. **PODPORUJE** zachovanie a zefektívnenie dohľadu nad chorobami a podávania správ o nich v členských štátoch EÚ. **PODČIARKUJE** význam výskumu existujúcich a nových patogénov a vhodných účinných liekov a liečebných postupov s cieľom zabezpečiť zdravie a dobré životné podmienky chovaných organizmov. **ZDÔRAZŇUJE** tiež potrebu výskumu v oblasti intenzifikácie šľachtenia odolnejších chovných druhov rýb rezistentných voči chorobám.
-